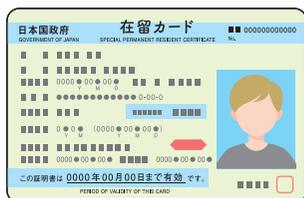


Q

護照，或居留卡（在留卡）有無攜帶必要？



A

出外時，請務必攜帶護照或在留卡。上述事項，乃是日本的法律規定，如遇警察要求，請即出示證件，謝謝合作。

不得從事居留資格以外的活動，也不得逾期居留日本。此乃違法行為，將會處罰。願人人遵守規定，大家在日本，能過得舒適愉快。

Q

發生地震等災害時，該怎麼辦？



A

發生地震等災害時，警察會以人命與人身安全為最優先考慮事項，引導大家，進行避難，同時也將從事應急救護及高處所救護等救害活動。

請留心聽取電視或收音機播送的訊息，以及有關防害的注意事項，保持冷靜，沉著行動。

請預先準備好一切，以便於接獲警察或區公所職員避難通知時，立刻採取行動。

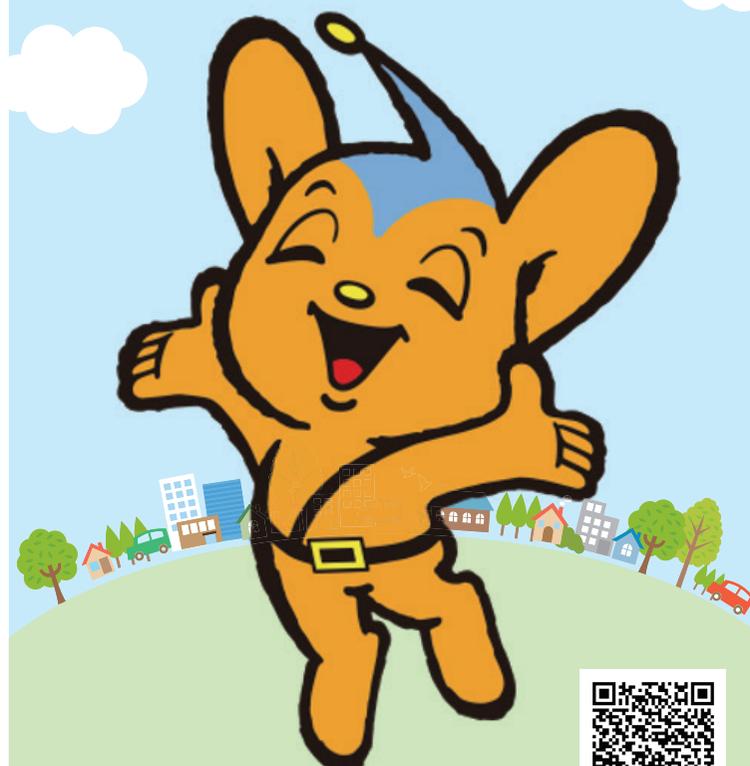
電車上，請依照乘務員的指示，遵從引導，進行避難。

發生大地震時，為避免路況混亂，防止危險，不得使用汽車和摩托車。

安心・安全

Q & A

～為了放心地生活～



官方網站

警視廳

中文（繁體）

中国語（繁体字）

街とともに。人とともに。
FOR MORE COMMUNICATION

けいしちょう

リサイクル適性 この印刷物は、印刷用の紙へリサイクルできます。

Q

遇到困難時，應該撥打什麼電話？



A

遇到困難時，請打電話。
緊急情況時
發生案件或事故時

請撥打警察電話「110」。
失火，疾病及受傷時
請撥打消防電話「119」。

Q

如何向警察報警或報告？



A

如果遇到交通事故或成為犯罪的被害人，請撥打警察的緊急報警電話"110"。

如果您不會講日語，我們會通過翻譯中心聽取您的報警內容。

另外，如果您遺失了物品或拾取了物品，請就近到警察署或派出所 (KOBAN) 報警或報告。

警察資訊中心「# 9110」了解情況後，會告訴您應該向哪裡資訊。

Q

想聽點兒日本最起碼的交通規則。



A

日本最起碼的交通規則就是行人靠右走，腳踏車和汽車靠左行駛。通行，乃行人優先。

行人請走人行道，過馬路時，走近處的人行橫道。自行車原則上走的是車道。車道須靠左，排成一列騎行。

在兩種情況下，自行車可走人行道，一為有標誌允許時，一為車道有欠安全時。但此時，亦不得礙及行人。

十字路口如遇紅綠燈，則須按燈光的指示通行。嚴禁酒後駕駛，酒後也不得騎自行車。請遵守交通規則和禮節，安全舒適的交通社會，等著您的協助，來實現它。